ENDROIT - *PLACE* Laval, Complexe Sportif Guimo | VILLE - *TOWN* LAVAL | DATE 09 nov 16 | DIVISION Division - C2 | CLASSE - *CLASS* | N° PARTIE - GAME N° 165 | LIGUE *LEAGUE* LHG LIGUE HOCKEY GUIMOND

JOUEURS SUSPENDUS - *SUSPENDED PLAYERS*

N°	NOM DU JOUEUR - *PLAYER'S NAME*	NBR. PARTIES NO. GAMES

VIS — NOM DE L'ÉQUIPE *TEAM'S NAME* OneChuck Production

POINTAGE - SCORE					NO. VIS	NOMS - *NAMES*	C.A. *PE*
BUTS *GOALS*	ASS.	ASS.	TEMPS *TIME*	PÉR.			
11	76		02:47	1	31	Denis Tremblay G	
						G	
9	76		12:28	1	9	Michel Roberge	
14	11		13:22	1	11	Benoit Corbeil	
9			07:24	2	12	Alexis Taillon	
9			00:01(FD)	3	14	Jean-François Rhéaume	
76			01:26	3	22	Sébastien Labelle	
76	9		06:04	3	76	Charles Sama	
11	12		07:55	3			
76			12:43	3			

LOC — NOM DE L'ÉQUIPE *TEAM'S NAME* Spec

NO. LOC	NOMS - *NAMES*	C.A. *PE*	POINTAGE - SCORE				
			BUTS *GOALS*	ASS.	ASS.	TEMPS *TIME*	PÉR.
31	Justin Allard G						
	G		10	4		06:51	1
4	Alexandre Pelletier		00	78		06:08	2
42	Eric Tremblay		4	09		10:29	2
78	Yanick Leveille		4			03:38	3
00	François Crack	X	42	00		10:45	3
09	Steve Fillion	X					
10	Olivier Godin	X					

JOUEURS SUSPENDUS - *SUSPENDED PLAYERS*

N°	NOM DU JOUEUR - *PLAYER'S NAME*	NBR. PARTIES NO. GAMES

PUNITIONS - *PENALTIES*

MINEURES - *MINORS*

N°	CODE INFRACT.	TEMPS *TIME*	PÉR.

AUTRES - *OTHERS*

N°	CODE INFRACT.	TEMPS *TIME*	PÉR.
9	MIN	04:17	3

PUNITIONS - *PENALTIES*

AUTRES - *OTHERS*

N°	CODE INFRACT.	TEMPS *TIME*	PÉR.

MINEURES - *MINORS*

N°	CODE INFRACT.	TEMPS *TIME*	PÉR.

ENTRAÎNEUR CHEF / HEAD COACH
ENTRAÎNEUR ADJOINT / ASS. COACH
ENTRAÎNEUR ADJOINT / ASS. COACH
PRÉP. SÉC. / SAFETY ATTENDANT
PRÉP. BÂTONS / STICKS ATTENDANT

LANCERS-*SHOTS*

GRAND TOTAL L/S	TOTAL MINUTES	TOTAL L/S	TOTAL B/G	SUPP. *OVERTIME* L/S	SUPP. *OVERTIME* B/G	3e PÉRIODE L/S	3e PÉRIODE B/G	2e PÉRIODE L/S	2e PÉRIODE B/G	1re PÉRIODE LANCERS *SHOTS*	1re PÉRIODE BUTS *GOALS*	N° DU GARDIEN DE BUT *GOALIE'S NO.*		1re PÉRIODE LANCERS *SHOTS*	1re PÉRIODE BUTS *GOALS*	2e PÉRIODE L/S	2e PÉRIODE B/G	3e PÉRIODE L/S	3e PÉRIODE B/G	SUPP. *OVERTIME* L/S	SUPP. *OVERTIME* B/G	TOTAL L/S	TOTAL B/G	TOTAL MINUTES	GRAND TOTAL L/S
	45	0	0																			0	0	45	
		0	0									31	31									0	0		

LANCERS-*SHOTS*

POINTS FRANC-JEU	POINTAGE FINAL *SCORE*	NOM (LETTRES MOULÉES) NAME *(PRINTED)*			POINTAGE FINAL *SCORE*	POINTS FRANC-JEU
1	VIS 9	OFFICIELS *OFFICIALS*	JUGE DE BUT *GOAL JUDGE*	MARQUEUR *SCORER*	LOC 5	1
			JUGE DE BUT *GOAL JUDGE*	JUGE DE LIGNES *LINESMAN*		
			ANNONCEUR *ANNOUNCER*	JUGE DE LIGNES *LINESMAN*	PARTIE / *GAME*	
			CHRONOMÉTREUR *TIME KEEPER*	ARBITRE *REFEREE*	DÉBUT / *START* 00:00:00 — FIN / *END*	SPECTATEURS *SPECTATORS*
			ARBITRE *REFEREE*	SIGNATURE DE L'ARBITRE *REFEREE'S SIGNATURE* X		